

## Psalm 96: Ein neues Lied auf JHWH, den König und Richter aller Welt

<p>I. Verkündigung des Lobes Gottes (96,1-6)</p> <p>A. 6-fache Aufforderung zum Loben (96,1-3)</p>	<p>1 <b>Singt</b> – von/ zu – <b>JHWH*</b> – Gesang – neu – <b>singt</b> – von/ zu – <b>JHWH</b> – all – das (Erd-)Land!</p> <p>2 <b>Singt</b> – von/ zu – <b>JHWH</b> – segnet/ <b>preist</b> – seinen Namen – <b>verkündet</b> – von Tag – zu Tag – sein Heil.</p> <p>3 <b>Erzählt</b> – bei/ unter (den) <b>Nationen</b> – seine Herrlichkeit – bei/ unter – <b>all den Völkern/ Volksstämmen</b> – sein Wunderbarsein/ seine Wundertaten.</p>
<p>B. Begründung der Anbetung des HERRN (96,4-6)</p>	<p>4 <b>Fürwahr</b> – groß – <b>JHWH</b> – und gelobt werdend – sehr/ Kraft – (ehr-)fürchtenswert (ist) – <b>ER selbst</b> – oben/ über – alle – <b>Götter (= Älohim)</b>.</p> <p>5 <b>Fürwahr</b> – alle – <b>Götter</b> – der <b>Völker/ Volksstämme</b> – <b>Nichtse/ Götzen</b> (sind sie) – und (= aber) – <b>JHWH</b> – (die) <b>Himmel</b> – hat er gemacht.</p> <p>6 <b>Majestät</b> – und <b>Auszeichnung/ Pracht</b> – von/ zu – seinem <b>Angesicht</b> – <b>Stärke/ Lobpreis</b> – und <b>Schmuck/ Glanz</b> – bei/ in – seinem <b>Heiligtum</b>.</p>
<p>II. Aufforderung zur Anbetung (96,7-13)</p> <p>A. 8-fache Aufforderung zur Anbetung durch die heidnischen Nationen (96,7-10)</p>	<p>7 <b>Bringt</b> – von/ zu – <b>JHWH</b> – (ihr) <b>Sippen</b> (der) <b>Völker</b> – <b>bringt</b> – von/ zu – <b>JHWH</b> – <b>Verherrlichung</b> – und <b>Stärke/ Lobpreis</b>.</p> <p>8 <b>Bringt</b> – von/ zu – <b>JHWH</b> – <b>Verherrlichung</b> – seines Namens – <b>erhebt/ tragt</b> – <b>Geschenk/ Opfertgabe</b> – und <b>kommt hinein</b> – in sein umhagtes Lager/ <b>seine Vorhöfe</b>.</p> <p>9 <b>Werft euch</b> (anbetend) <b>nieder</b> – vor/ zu – <b>JHWH</b> – im <b>Schmuck</b> – (des) <b>Heiligen/ (der) Heiligung</b> – <b>erbebt</b> (vor Geburtsschmerzen) – vor seinem <b>Angesicht</b> – all – das (Erd-)Land.</p> <p>10 <b>Sprecht</b> in/ bei – (den) <b>Nationen</b>: – <b>JHWH</b> – (ist) <b>König</b>/ regiert! – <b>sogar</b> – festgemacht wird – (die bewohnte) <b>Welt</b> – <b>niemals</b> – <b>wankt es</b>; <b>er richtet/ verschafft Recht</b> – (die) <b>Völker/ Bevölkerung</b> – in <b>Aufrichtigkeit/ Gerechtigkeit</b>.</p>
<p>B. 5-fache Aufforderung zur Anbetung durch die personifizierte Natur (96,11-13)</p>	<p>11 <b>Sich freuen</b> werden/ sollen – <b>die Himmel</b> – und – <b>frohlocken</b> wird/ soll – das (Erd-)Land – <b>toben/ brausen</b> wird/ soll – <b>das Meer</b> – und <b>seine Fülle/ was es erfüllt</b>.</p> <p>12 <b>Jubeln/ frohlocken</b> wird/ soll – (das) <b>Feld/ (die) Flur</b> – und <b>alles, was</b> in/ auf ihm/ ihr (ist) – dann werden/ sollen <b>jubeln/ frohlocken</b> – <b>all die Bäume</b> – im <b>Wald</b>.</p> <p>13 vor/ zum <b>Angesicht</b> – <b>JHWH's</b> – <b>fürwahr</b> – er kommt – <b>fürwahr</b> – er kommt – von/ zu – <b>entscheiden/ richten</b> – das (Erd-)Land – <b>er wird entscheiden/ richten</b> – (die bewohnte) <b>Welt</b> – in <b>Recht/ Gerechtigkeit</b> – und die <b>Völker/ Bevölkerung</b> – in seiner <b>Wahrhaftigkeit/ Wahrheit/ Treue</b>.</p>

11 x **JHWH** (= der Gottesname, der mit „Adonai“ (= mein HERR) oder: Ewiger... umschrieben wird)  
 1 x **ER selbst** => 12x Erwähnung Gottes.



© G. M. Ehler